www.svoboda-news.com

РІК ЗАЛОЖЕННЯ 1893.
"СВОБОДА"
"LIBERTY"
виходить три рази на тиждень
вівторок, четвер і суботу,
видає
„УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ СОЮЗ"
83 GRAND ST., JERSEY CITY, N. J.
Всі листи, мані-ордери і чеки треба виписувати на адресу „SVOBODA".

СВОБОДА

ESTABLISHED 1893.
"SVOBODA"
("LIBERTY")
the Ukrainian Newspaper
published three times a week
Tuesday, Thursday and Saturday,
by Ukrainian National Association
at 83 Grand St., Jersey City, N. J.
The best advertising medium.
Rates furnished on application.

Урядовий орган Українського Народного Союза -- "SVOBODA" -- Official organ of Ukrainian National Association.

РІК XXIII. ДЖЕРЗИ СІТИ, Н. ДЖ., субота 3-го липня 1915. Ч. 77. VOL. XXIII. JERSEY CITY, N. J., Saturday, July 3, 1915. N. 77.

194.521 МОСКАЛІВ ПОЛОНЕНО В МІСЯЦИ ЧЕРВНИ.

Війска Макензена здобули Комарів і Замостє та машируют на Холм.

Побіда армії Лінзінґена на схід від Ґнилої Липи. 2.331 полонених.

Російські війска на лівім березі Висли утікають в напрямі Івангорода.

ВІЙНА З РОСІЄЮ:

ВОЄННА ДОБИЧА НА СХОДІ ЗА МІСЯЦЬ ЧЕРВЕНЬ: 194.521 ПОЛОНЕНИХ. 93 ГАРМАТИ І 164 МАШИНОВІ КРІСИ.

ВІДЕНЬ, 1. липня. — Австрійсько-угорське міністерство війни оголосило отсей урядовий звіт:

„ВОЄННА ДОБИЧА СОЮЗНИХ ВІЙСК ЗА МІСЯЦЬ ЧЕРВЕНЬ НА ТЕРЕНІ ВІЙНИ З РОСІЄЮ ЧИСЛИТЬ: 521 РОСІЙСЬКИХ ОФІЦИРІВ І 194.000 ЖОВНІРІВ В ПОЛОНЕНИХ. 93 ГАРМАТ. 164 МАШИНОВИХ КРІСІВ. 78 ВОЗІВ З АМУНІЦІЄЮ І 100 ЗЕЛІЗНИЧИХ ВОЗІВ".

ВОЄННА ДОБИЧА ГІНДЕНБУРГА ЗА МІСЯЦЬ ЧЕРВЕНЬ: 25.695 ПОЛОНЕНИХ. 7 ГАРМАТ І 52 МАШИНОВИХ КРІСІВ.

БЕРЛІН, 1. липня. — Головна воєнна кватира подає отсї вісти з північно-східного терену війни:

„Наше положенє не улягло жадним змінам. Протягом місяця червня наші війска полонили 25.695 Москалів (між ними 120 офіцирів), здобули 2 прапори. 7 гармат. 52 машинових крісів і 1 літак крім богато иншого воєнного матеріялу".

Та повисше число полонених містить ся вже в сумі 194.000, поданій в урядовім звіті австрійсько-угорського штабу, про се нема жадної згадки. Дуже однак є можливе, що австрійський звіт обіймає воєнну добичу виключно на полудньо-східнім терені війни.

НОВА ПОБІДА ЛІНЗІНҐЕНА КОЛО РОГАТИНА. — 2.331 ПОЛОНЕНИХ.

БЕРЛІН, 1. липня. — На схід від Ґнилої Липи відбувають ся завзяті битви. Москалї роблять великі зусилля, щоби здержати дальший похід війск Лінзінґена. Помимо того союзні війска посувають ся стало наперед, здобуваючи одно російське становище за другим. Стратили Москалїв великі.

Урядове оповіщенє подає отсї вісти з поля битви в Галичинї:

„По завзятій і кровавій битві війска генерала Лінзінґена взяли вчера приступом російські становища на схід від Ґнилої Липи, на полудне і на північ від Рогатина. До найтяжшого бою прийшло коло Лучинець і Нунич (на полудне від Рогатина). Москалї стратили 3 офіцирів і 2.328 жовнірів в полонених. Крім сего стратили вони також 5 машинових крісів.

„Битва відбуває ся нинї з неменьшою силою дальше. Москалї утікають в напрямі Золотої Липи".

БИТВИ НАД БУГОМ ТРИВАЮТЬ ДАЛЬШЕ.

ВІДЕНЬ, 1. липня. — Здовж ріки Буга війска Бем-Ермолїя наступають на цілій лінії на Москалів. Москалї вправді ставлять сильний опір, однак є приневолені пофати ся назад.

Головна австрійська кватира доносить:

„Війска Бем-Ермолїя проганяють Москалів за ріку Буг. В деяких місцях відбувають ся ще тяжкі битви на лівім березі Буга. Найсильнїйший опір ставлять Москалї на полудне і на північ від Камінки струмилової. Однак на цїлій лінії побіда перехиляєть ся на сторону союзних війск."

ВІЙСКА МАКЕНЗЕНА ЗДОБУЛИ КОМАРІВ І ЗАМОСТЄ.

БЕРЛІН, 1. липня. — Армія Макензена, яка в послїдних днях звернула ся зовсїм в північнім напрямі, посуває ся незвичайно скоро в глиб Росії. Комарів і Замостє находить ся вже в посїданю Макензена. Москалї утікають на північ в напрямі Холма.

Німецька головна кватира доносить:

„Війска Макензена, які перед двома днями на північ від Рави руської перейшли границю Росії і заняли Томашів, ідуть тепер скорим маршом дальше на північ. Москалї ставлять лише слабий опір. Армія Макензена находить ся вже у віддаленю 30 кільометрів від австрійської границї. По короткій боротьбі союзні війска здобули Комарів і Замостє".

Армія Макензена посуває ся на лінії, яка лежить в области між ріками Бугом а Вепром.

Головною цїлию походу армії Макензена є передівсїм Холм, столиця холмської губернії. Холм є віддалений від Замостя всего 50 кільометрів (около 30 амер. миль) на північ.

Холмська губерня є замешкала Українцями. Холмщина належала ще перед чотирма роками до любляньскої губернії, тимсамим входила в склад російської Польщі. З утворенєм окремої холмської губернії наступила зміна, іменно холмська губерня стоїть від ту пору в політичній звязи з українськими землями і підлягає ґенерал-ґубернаторству в Києві. Холмщина є звісна з варварського переслїдування Українців греко-католиків російським правительством.

ЗДОБУТЄ ЗАВИХОСТА І ФРАМПОЛЯ.

БЕРЛІН, 1. липня. — На північ від устя Сяну до Висли Москалї втратили сильні становища коло Завихоста. Війска арх. Йосифа Фердинанда по кількадневній битві заняли величезну лїсисту область на північ від ріки Танви і станули на лінії Закликів-Янів-Фрамполь. Похід в напрямі на північ відбуває ся скорим кроком дальше.

Німецький ґенеральний штаб оголосив урядово отсї вісти:

„Ліве крило армії арх. Йосифа Фердинанда взяло приступом сильні становища Москалів коло Завихоста (на північ від устя Сяну до Висли). Рівночасно центр армії дійшов до північного берега великих лїсів на північ від ріки Танви. Боєва лінія пересунула ся тимсамим далеко на північ і йде через місцевости Закликів, Янів і Фрамполь. Вчера союзні війска заняли Фрамполь. Москалї з великими стратами утікають на північ в напрямі Люблина".

МОСКАЛЇ УТІКАЮТЬ З ЛІВОГО БЕРЕГА ВИСЛИ.

БЕРЛІН, 1. червня. — В міру посування армії арх. Йосифа Фердинанда і Макензена на північ в глиб Росії положенє російських війск на лївім березі Висли ставало з кождою хвилею небезпечнїйше. Москалї, щоби оминути окруженя неприятелем, є приневолені до відвороту в напрямі кріпости Івангорода.

Урядовий звіт головного німецького штабу подає:

„Москалї опустили сильну боєву лінію Сенне-Ожарів-Завихост і розпочали на цїлій лінії відворот на північний схід в напрямі Івангорода. Війска ген. Войрша наступають на утїкаючих Москалів і дійшли вже до міста Тарлова".

Тарлів є віддалений від Івангорода 50 кільометрів.

РОСІЙСЬКІ РЕВОЛЮЦІОНЕРИ І ФРАНЦІЯ.

ПАРИЖ, 30. червня. — **Французьке правительство арештувало всїх російських революціонерів, котрі перебувають під сю пору у Франції. Арештованим полишено до вибору: воєнний полон або добровільне зголошенє до армії одної із союзних держав, лише не до французької.**

Нікаве воно, що французьке правительство пересилає російських революціонерів, які в Росії добивають ся сего, що має Франція т. є. республіка. Цїкавша Франція подружає ся зі самодержавєм, здобуваючи на заповіди і порами своїх героїв, які положили голови в боротьбі за свободу.

—o—

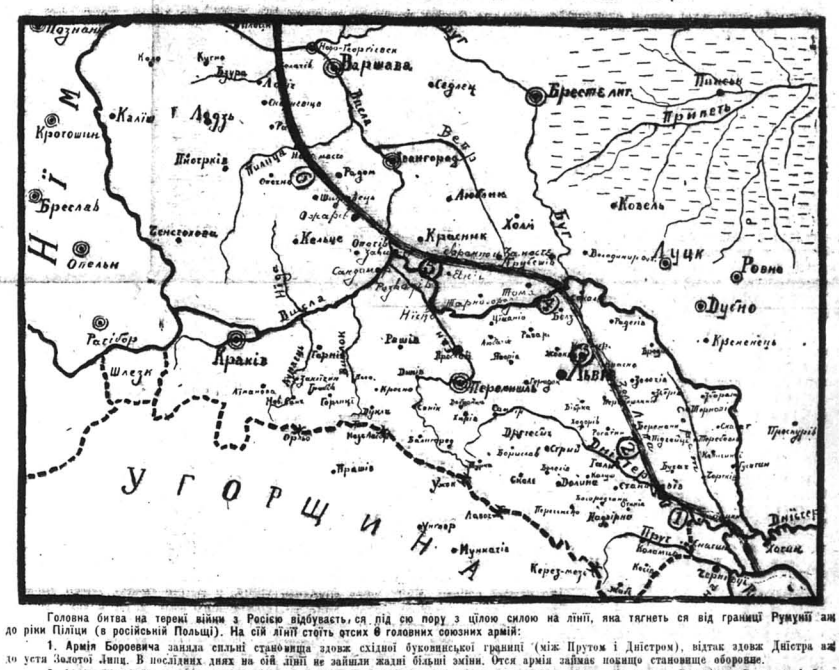
ЗАТОПЛЕНЄ ВЕЛИКОГО АНГЛІЙСЬКОГО КОРАБЛЯ З ТРАНСПОРТОМ 1422 МУЛІВ.

ЛОНДОН, 1. липня. — Англійська воєнна маринарка оголосила вість, що **німецька підводна лодка затопила англійський корабель „Арменіен", який віз зі Злучених Держав до Франції 1422 мулів. Зі залоги, яка числила 124 людий, згинуло 46 людий, між ними 19 американських горожан, переважно негрів. Містота корабля числила около 10.000 тон.**

ДО ВІДОМА НАШИХ ЧИТАЧІВ.

З уваги, що в слїдуючий понедїлок (5. липня) сьвятнуєть ся „День незалежности" і що з того приводу почтові уряди будуть зачинені, слїдуюче число „Свободи" (78-ме) вийде о один день пізнїйше.

КАРТА ТЕРЕНУ ВІЙНИ З РОСІЄЮ З ДНЕМ 1. ЛИПНЯ 1915 р.


Познань
Варшава
Брестє-Лит.
Пинськ
Припеть
Калїш
Лодзь
Кроґошин
Пїотркіз
Івангород
Любліна
Ковель
Бреслав
Сенстоховa
Кельце
Краснік
Холм
Луцк
Ровно
Опельн
Дубно
Кременець
Ґрацків
Шлезк
Львів
Тернопіль
Стрий
Дністер
Прут
Черн-Ґорлївськ
Вісла
Буг
Вепр
Нїмен
Сян
Дунаєць
Ґнила Липа
Золота Липа
Ґарта
Ґнїла
Ґорщина
Ґрадець
Ґрудек
Ґрубешів
Ґрубешов
Ґрудек
Ґрудзіонз
Ґрудзіонз
Ґрудзіонз

"SVOBODA" (LIBERTY)
the Ukrainian newspaper
published three times a week: Tuesday, Thursday and Saturday by Ukrainian National Association at 83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Established 1893.

JOSEPH STETKEWICZ, editor
83 Grand Street, Jersey City, N. J.

ANDREW SAWKA, manager
83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Entered as second-class matter March 30, 1911, at the Post Office at Jersey City, N. J., under the Act of March 3, 1879.

SUBSCRIPTION:
In United States:
$2.00 per year
$1.00 per 6 months
0.75 per 3 months

In Jersey City, Canada and other foreign Countries:
$3.00 per year
$1.50 per 6 months
$1.00 per 3 months

Single copy 3 cents.

ПЕРЕДПЛАТА:
В Злучених Державах:
на рік $2.00
на пів року $1.00
на 3 місяці 0.75

В місті Jersey City, до Канади і других країн:
на рік $3.00
на пів року $1.50
на 3 місяці $1.00

Поодиноке число 3 центи.

За кожду зміну адреси платить он 5 центів.

Адреса:
SVOBODA
83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Всї мoні-ордери і чеки треба виписувати на адресу „Svoboda".

При висиланю замовлення належить додучити мoні-ордер або чек.

Число телефону 498 Jersey City.

AMERICAN ASSOCIATION OF FOREIGN LANGUAGE NEWSPAPERS MEMBERSHIP LABEL

За всї оголошення поміщувані в „Свободї" редакция не відповідає. — Рукописий не звертає ся.

ДО ДІЛА!

Передплатниця „Свободи" з Шікаґо, Ілл., панна Олена Пеленська, прислала з просьбою о поміщенє в нашій часописи отсей лист:

Хвальна Редакціє! З нагоди освободженя мого рідного міста Комарна з 10-місячної московської неволї посилаю $1.00 на Фонд визволеня України і відзиваю ся отсею дорогою до всїх сестер Українок і братів Українців, щоби зробили таксамо. Нехай кождий, чиє рідне місто чи село вже освободжене з недовгої але тяжкої московської неволї, — зложить з тої нагоди один доляр на Фонд визволеня України! Таких Українців і Українок, котрі вже лекше відітхнули, як довідали ся про освободженє свого рідного села або міста в старім краю, є немало тут у Злучених Державах і в Канаді, тож вони повинні би сейчас сповнити сей свій народний обовязок, а тимсамим показати своїм братям, що остали в тих знищених місцевостях в Галичинї, що вони разом з ними дїлять їх біль і їх радість, хоч вони далеко за горами і водами.

А ті, котрих рідні міста чи села ще не освободжені з московської неволї, нехай ждуть нетерпеливо на ту відрадну хвилю в їх житю і нехай не жалують зараз потім післати від себе $1.00 на Фонд визволеня України.

Ще не вмерла Україна!

Олена Пеленська.

ВІД РЕДАКЦІЇ. Містячи сей красний патріотичний лист панни Пеленської, можемо від себе тільки додати слово заохоти до сього гарного діла. Коли богато Українок і Українців пійде її слідом, то се буде дійсно доказ нашого патріотизму і зрозуміня річи, а рідний край буде знати, як щиро ми тужимо за тою вхилею, коли наші землї освободять ся з московської неволї, коли на них понесеть ся наша рідна пісня, пісня — свободи!

Тож, до діла!

З НАРАД ЗАГАЛЬНОЇ УКРАЇНСЬКОЇ РАДИ У ВІДНИ.

Четверте засїданє Загальної Української Ради відбуло ся дня 26. мая с. р. По полагодженю вступних формальностий відчитано наглий внесок **д-ра С. Барана** в справі таборів полонених і передано справу до полагоди Президії З. У. Р. на звичайній дорозї. З черги президент **др. К. Левицький** здав звіт з дїяльности Президії З. У. Р., котра інтервенювала в справі інтернованих Українців; в справі виїзду сезонових робітників та запомог на культурні цїли. Кромі сього відбула Президія З. У. Р. два спільні засїданя з президією Боєвої Управи, на котрих виготовлено меморіял в справі орґанїзації Українських Січових Стрільців та рішено поробити відповідні кроки в рішаючих кругах. Опісля **др. Евген Олесницький** здав звіт про справу основаня Воєнного Банку для відбудови Галичини, та про цїлий ряд переговорів, які в сїй справі відбули ся межи правительством і нашою фінансовою комісією у Відни, утвореною з лона наших начальних фінансових інституцій, при співучасти політичних провідників. Над звітом переведено дискусію, в якій забирали голос: **Назарук, Колесса, Вол. Бачинський, Войнаровський, Кость Левицький, Весоловський, Цегельський, Манух і Лукашевич.** Звіт принято до відома й одобрено становище, яке в сїй справі заняли наші фінансові та політичні чинники супроти проєктів правительства. Рішено також хід цїлої сеї справи докладно описати та приготовити до пізнїйшого оголошеня. — Дальше вислухано звіт з дїяльности правно-політичної комісії, котра рішила виготовити три меморіяли до правительства, а се — в справі адміністрації Галичини у т. зв. переходовій стадії, в справі інформованя оперуючої армії про відносини на українських землях та **в справі будучого правно-політичного устрою українських земель в Австрії.** — На внесок правно-політичної комісії рішено вибрати на членів комісії: **пп. Ст. Дністрянського, Стефана Рудницького і Михайла Лозинського,** надто в місце інсп. О. Поповича і Назарука, котрі свої мандати до комісії зложили, вибрано **пп. Лукашевича і Мануха.** З черги вислухано звіт пресової секції і затверджено приняте слїдуючих панів на членів секції: **Романа Залозецького, Стефана Рудницького, Вол. Будзиновського, Вол. Кушнїра, Олекс. Поповича та Богдана Лепкого.** — Слїдуюче засїданє рішено з огляду на наглячі справи відбути дня 2. червня о 9. год. передполуднем у звичайній салї засїдань. — За секретаріят: В Темницький.

РОСІЙСЬКА ПІХОТА.

В теперішній війнї люди пізнають себе взаїмно — головно під військовим зглядом. Сьвіжі досьвіди змінили погляди на вороже військо. І так приміром показало ся, що така ославлена російська кінота нїчого не варта, зате сильна у Москалїв артилєрія. В недавних карпатських битвах показало ся знова, яку військову вартість має російська піхота.

Управа російської армії дбала більше про артилєрію, до якої призначує найлїпших людий. Решта йде до піхоти, де 65 рекрутів на сто походить із сїл. Тому російська піхота має людий здорових, сильних і витривалих, але невправних. Між російськими бранцями можна зустрінути богато жовнїрів дуже здорових і незвичайно сильних. Російський інфантерний салдат (піхотинець) звичайно дуже добре убраний. Його мундур зроблений з доброї матерії, плащ з грубої вовняної матерії. Чоботи все дуже добрі. Сеся правда показуєть ся неодному несподїванкою, алеж правди годї скрити.

Щодо поживи, то російські бранцї звичайно говорять, що від кількох днїв нїчого не їли. Притім однак виглядали все здорово так, що наші офіцири нераз їх підозрівають, що вони нарочно удають голод, щоби з ними лїпше обходити ся. При ревізії можна було найти у значного числа бранців кусень хлїба, а на основі спостережень можна сказати, що російська інтендантура (заряд достав поживи) працює правильно, лїпше нїж дехто сподївав ся.

Брак образованя і вправи у російського салдата заступає його призначенє і вроджені прикмети. Він не вразливий на зимно, легко все зносить, призвичаюють ся до терену і вміє взяти ся до кождої роботи. Уміє добре обходити ся з лопатою, сокирою, пилою, уміє дуже добре копати стрілецькі рови, засїдки і т. д., чим віддає армії велику услугу. Пише військо часто не потребує піонїрів; само уміє будувати для себе укріпленя.

Російська піхота все будує найменше три лїнії стрілецьких ровів, які не однаково обложені жовнїрами: в одних є меньше, а в других більше. Слабше обсаджені рови мають на цїли відвертати увагу ворога від головних становищ. І так приміром під Івангородом австрійська артилєрія не могла ствердити, де властиво находять ся головні російські становища, бо зі всїх трох вони однаково стріляли. Дальше австрійські офіцири поробили спостереженя, що російський салдат стріляє, аби лиш стріляло ся. Кулї їх карабінів падають часто поза фронт неприятеля і трафляють лише случайно. Салдат не вміє стріляти і не трафляє навіть з добре укріплених становищ. Причина сего лежить в браку вправи в стрілянюї; у них не вчать стріляти кождого поодинокого жовнїра зокрема, але громадно. Щоби сему зарадити, управа армії дає до кождого полку, батальону, а навіть компанії віддїл добрих стрільців, які рекрутують ся головно спосеред побережників, отже заводових стрільців. Однак се не підносить вартости російської піхоти яко маси: вона все рівнодушна і не підприємчива. Салдат є послушний, але не має підприємчивости, і не маючи просьвіти, не розуміє цїли, що є головним услівєм побіди. Московська повільність зменьшує силу їх приступів. Офіцир може приказати салдатови витривати до кінця в стрілецькім рові і може бути певний, що приказ буде виповнений. Але приказати, щоби салдат мав охоту до наступу — се вже трохи труднїйше.

Для австрійської артилєрії російська піхота не представляє доброї цїли, бо вона сейчас вміє добре крити ся. Там, де терен не має природних ослон, салдати копають сейчас стрілецькі рови і в короткім часї зникають під землею, відки тяжко їх викурити самим огнем і часто треба їх окопи брати штурмом. Штуку закопувати ся в земли переняла російська піхота від Японцїв підчас японської війни і знаменито її використала в теперішній сьвітовій війнї. Та і ся штука не богато помагає російській армії і вона мимо своїх земних окопів таки уступає перед напором союзних армій — австро-угорської і нїмецької навіть там, де природа приходить їй в поміч, як приміром се було в Карпатах.

З віденської „Свободи".

ПАМЯТАЙМО!

НЕ БУЛО І НЕ БУДЕ ВЖЕ БІЛЬШЕ ТАКОЇ ХВИЛЇ, КОЛИ БИ НАША ЖЕРТВА, ХОЧ НЕ ЗНАТИ ЯКА НЕЗНАЧНА, А БУЛА ТАКА ВАРТІСНА ЯК ТЕПЕР.

НЕ ДИВИМ СЯ НА ТЕ, ЩО АВСТРІЙСЬКЕ ПРАВИТЕЛЬСТВО ПО ОСВОБОДЖЕНЮ ГАЛИЧИНИ ОБОВЯЗАНЕ ПОМАГАТИ НЕЩАСНИМ ГОЛОДУЮЧИМ НАШИМ БРАТЯМ, БО СЕ Є НАШ ОБОВЯЗОК ПЕРШИМ ВТЕРТИ СЛЬОЗУ ГОЛОДУЮЧИМ СИРОТАМ І ВДОВАМ, ТА ВРАТУВАТИ ЇХ ВІД ГОЛОДОВОЇ СМЕРТИ.

НЕ ЗАБУВАЙМО, ЩО МИ ПОВИННІ СКЛАДАТИ ТІ ЖЕРТВИ НЕ ЛИШЕ З ЛЕГКОЇ РУКИ, АЛЕ ПОВИННІ ТАКОЖ І СЕБЕ ТРОХИ ПОЖЕРТВУВАТИ І ДАТИ — ЯК ТО КАЖУТЬ — ОСТАТНЕ, А НАВІТЬ ПОЗИЧИТИ І ДАТИ.

МИ ПЕВНІ, ЩО ПО ЦІЛКОВИТІМ ОСВОБОДЖЕНЮ ГАЛИЧИНИ, А ОПІСЛЯ І ПО ЗАКЛЮЧЕНЮ МИРА, КОЖДИЙ ВІДСИ ПІШЛЕ СКЫЛЬКИ ЗМОЖЕ ГРОША СВОЇЙ НАЙБЛИЗШІЙ РОДИНЇ, АЛЕЖ КІЛЬКО Є ТАКИХ БІДНИХ І НЕЩАСЛИВИХ, А ВЕЛЕЖ ТАКИ НАШИХ БРАТІВ І СЕСТЕР, УКРАЇНЦЇВ, — ЩО НЕ МАЮТЬ В АМЕРЕЦІ АНІ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ, АНІ В КАНАДІ, АНІ В БРАЗИЛЇЇ СВОЇХ КРЕВНИХ.

ЗА НИХ МИ ВСЇ МУСИМО ПАМЯТАТИ. НЕХАЙ КОЖДОГО З ВАС, ЩО ЧИТАСТЕ ГАЗЕТУ, СПОГАДАЮТЬ З ВДЯЧНОСТЮ БІДНІ СИРІТКИ, КОТРИХ ЛИШИЛИ ТІ УКРАЇНЦІ, ЩО ЗГИНУЛИ НА ПОЛИ БОЮ.

ТЕПЕР, КОЛИ ЩОРАЗ БІЛЬШЕ НАШОГО КРАЮ ОСВОБОДЖУЄ АВСТРІЙСЬКО-НІМЕЦЬКА АРМІЯ З МОСКОВСЬКОГО НАЇЗДУ І КОЛИ ВЖЕ НЕБАВКОМ ЗНОВА БУДЕ ДОСТУП ДО ГАЛИЧИНИ, МУСИМО ПРИСКОРИТИ СКЛАДКИ, АБИ ВИСЛАТИ ВІДСИ ЯКУСЬ БІЛЬШУ ЖЕРТВУ НАШИМ ЗЕМЛЯКАМ, ЯКА БУДЕ ДУЖЕ ПРИДАТНА ПІДЧАС ВІДБУДОВИ КРАЮ. І МИ МУСИМО ЯКОЮСЬ ЧАСТКОЮ ПРИЧИНИТИ СЯ, ЩОБИ РОЗБУДИТИ НАНОВО ПРИДУШЕНЕ МОСКАЛЕМ НАРОДНЕ ЖИТЄ В СТАРІМ КРАЮ.

ОЗОВІТЬ СЯ, АМЕРИКАНСЬКІ УКРАЇНЦІ. БОГАТШІ І БІДНІЙШІ, ВСЇ ЯК ОДИН! А ТАКОЖ БРАЦТВА І ТОВАРИСТВА!

ПРИСИЛАЙТЕ ЯК НАЙСКОРШЕ ЖЕРТВИ НА ФОНД ВИЗВОЛЕНЯ УКРАЇНИ, А ТАКОЖ ОКРЕМО НА УКРАЇНСЬКИЙ ДНЕВНИК В СТАРІМ КРАЮ!

ВІЧА В СПРАВІ ВІЛЬНОЇ УКРАЇНИ.

XIV.

НЮ ЙОРК, Н. Й.

Заходом місцевого полїтичного Товариства „Українська Рада" відбуло ся в Ню Йорку дня 20. червня с. р. віче, котре на довший час позістане в памяти нюйорських Українцїв.

Віче отворив предсїдатель „Укр. Ради" п. П. Задорецький. Бесїдник подав причину скликаня віча та згадав про війну, в котрій гинуть сотки тисяч українського народа за волю і свободу нашої вітчини.

Приступаючи до порядку віча, предсїдатель уділив голосу нюйорському паторохови о. Н. Підгорецькому. Бесїдник в своїй промові обговорив теперішну війну і спосіб, яким російський царат від давен-давна старав ся здавити українське житє. „Не здавив дотепер українського народа і не здавить — говорив бесїдник, — а доказом сего є Українські Січові Стрільцї, котрі з посьвятою і запалом борють ся проти відвічного ворога. Хотяй Росія заняла була тимчасово Галичину, то одначе мусїла втїкати перед напором австрійсько-нїмецької армії, котра побідоносно посуваєть ся в напрямі російської України, і освободженє закордонної части України з рук російського царату є недалеке".

По скінченій промові о. Підгорецького предсїдатель представив присутним делеґата Загальної Української Ради у Відни д-ра Семена Демидчука і уділив йому голосу.

Тому, що перед вічем роздано відозву, підписану безіменним комітетом і в нїй зроблено закид, неначе би др. С. Демидчук був утїкачем і зрадником українського народа і приїхав в тій цїли до Америки, „щоби набити свої кишенї", предсїдатель уважав за відповідне сю справу порушити.

Коли др. Демидчук заявив, що на безіменні напасти не відповідає, признав ся до сего поступку Андронік Бучак. На сей прикрий закид др. Демидчук виказав ся австрійським паспортом, виданим дня 6. вересня 1914. р., отже по занятю Львова, а також листами від Володимира Вачинського, секретаря З. У. Р. у Відни і І. Кивелюка, члена галицького краєвого виділу, голови Просьвіти, Сїльського Господаря і Шкільного Союза, в котрих то листах згадані панове доносять, що Заг. Укр. Рада у Відни рішила вислати д-ровн Демидчукови відповідну повновласть.

По сїм обяснено п. А. Бучак і горстка його прихильників, осягнувши Геростратову славу замовкли.

На запит предсїдателя, чи учасники узнають д-ра Демидчука за делеґата Заг. Укр. Ради, вічевики разними оплесками дали на се свою згоду і тим способом надїлили д-ра Демидчука своїм довірєм.

Др. Демидчук виголосив зі запалом свій реферат, який складав ся з двох частий; 1. Справа самостійної України яко держави; 2. Справа самостійности українського народа. В першій части представив бесїдник услівя самостійности української держави, а то точки: економічні, ґеоґрафічні, етноґрафічні і полїтичні. Обговорюючи справу теперішної війни, виказав конечність нашого становища по стороні Австрії і Нїмеччини, причім висловив надію, що розбите Росії, а з тим і увільненє України з кайдан неволї, є недалеке.

В другій части своєї промови говорив бесїдник про основу національної полїтики Українцїв без огляду на кордони. Основно обговоривши дві точки, а то: справу особистого розвою сил в народі і справу народної солїдарности. Референт виказав, що справа Вільної України в першій мірі залежить від нас самих після засади: „Кождий думай, що на тобі мілїонів стан стоїть". Обговорюючи народну солїдарність, бесїдник представив, що можуть зробити з'єдинені американські Українцї для своєї вітчини тепер в часї війни і в часї нарад мирової конференції. В часї промови висловив референт стільки влучних і цїнних гадок, що справдї варта, аби наша суспільність в Америцї над ними застановила ся.

Само собою зрозуміле, що за сю сьвітлу промову бесїдник зібрав гучні оплески.

По сїм уділив предсїдатель голосу п. О. Стеткевичови, редакторови „Свободи". Бесїдник в своїй промові заняв ся справою збираня складок на „Фонд визволеня України" в ширшім значіню, згадуючи про вдови, сироти і калїки, котрі з болем серця чекають помочи. Доказуючи, що американські Українцї повинні і мусять помочи Українцям у старім краю, візвав присутних до зложеня щедрих жертв.

По сїм зазиві вислано по салї колєкторів і зібрано $82.90, за що честь і слава вічевикам.

По зібраню колєкти забрав голос представитель російських Українцїв, з орґанїзованих в товаристві „Нова Україна" в Ню Йорку, п. М. Байдюк. Бесїдник представив в палкій промові знущаня російського царату над Українцями і визвольну боротьбу нашого народа в Росії. Головно вдарив бесїдник на російську православну церков і сьвятїйший Синод, при помочи котрих російське правительство держить нарід в темнотї. Вказав рівнож на ролю чорносотенцїв у давленю українського визвольного руху, головно по великій революції в 1906 р. Мимо сего український нарід не упадає на дусї, але серед орґанїзаційної працї чекає відповідної хвилї, щоби виступити цїлою силою до останної фази боротьби, з якої російський царат вийде розторощений, а на його звалищах стане вільна Україна. Бесїдник так одушевив зібраних і додав їм стільки віри в живучість українського народа, що вони не щадили йому сердечних і горячих оплесків.

По скінченій промові п. М. Байдюка забрав знова голос п. О. Стеткевич. В своїй бесїдї обговорив коротко недостачі і конечні потреби американських Українцїв, виходячи з того заложеня, що розвій українського житя в Америцї на всїх полях є рівночасним скріпленєм сил цїлого українського народа і є запорукою живучости сего народа. Опісля поставив під ухвалу слїдуючі резолюції, котрі зістали одноголосно ухвалені.

Українцї з Австрії і Росії, зібрані на народнім вічу в Ню Йорку дня 20. червня 1915 р., ухвалюють слїдуючі

резолюції:

1. Як на всїх попередних вічах так і на нинїшнім заявляємо, що не устанемо в боротьбі за свободу України аж до повного зреалїзованя сього поступату.

2. З уваги, що Українські Січові Стрільцї, піддержуючи традицію вольних козаків в нашім народі, взяли дїяльну участь в боротьбі за визволенє України, ми висловлюємо їм нашу найглибшу пошану за їх посьвяту і заявляємо, що коли буде треба, пійдемо гуртом їх слїдами після клича: сотня поляже, тисяч натомісць стане до боротьби.

3. Радїємо з приводу з'єдиненя австрійських і російських Українцїв у Загальній Українській Радї, заложеній у Відни, і уважаємо се за історичний факт великого значіня.

4. З уваги, що під теперішну пору ми не маємо змоги станути до чинної боротьби за визволенє нашої Вітчини на своїй рідній землї, постановляємо одноголосно доложити всїх сил, щоби підпомогти наших земляків у старім краю в їх змаганях до вибореня волї нашому народови.

5. Щоби осягнути висше наведену цїль, уважаємо конечним:

а) Сотворити спільну народну репрезентацію, зложену зі всїх партій на американській Українї.

б) Ужити всїх своїх сил і способів до збільшеня фонду на визволенє України.

в) Поробити всї потрібні приготованя до скликаня Українського Сойму в Америцї по скінченю теперішної европейської війни, в часї мирової конференції.

г) Відложити, бодай до скінченя війни, всї партійні і особисті спори, які шкодять загальній українській справі.

6. Висказуємо своє горяче співчутє всїм нашим старокравним земляком, що потерпіли з приводу теперішної війни, а зокрема всїм вдовам і сиротам по поляглих у бою Українцях.

В. Кнїгиницький,
О. Федоришин,
секретарі віча.

ПОСУМИЛА УКРАЇНА.

(Співати на нуту: Ой зацвила черемшина).

Посумила Україна така її доля,
Гей гей, така її доля!
Машируютъ Січовики та із гір на поля,
Гей гей, та із гір на поля!
Маширує наше військо зпід Карпат до Львова,
Гей гей, зпід Карпат до Львова!
Жене Москву з Перемишля аж до Томашова,
Гей гей, аж до Томашова!
Встане слава Україна щаслива і вільна,
Гей гей, щаслива і вільна!
Тоді наша вітчинонька буде неподільна,
Гей гей, буде неподільна.
Лиш ми, братя, всї ставаймо у одную лаву,
Гей гей, у одную лаву!
Здобуваймо для України волю й вічну славу,
Гей гей, волю й вічну славу!
Поставали наші хлопцї довгими рядами,
Гей гей, довгими рядами!
Тай заграли звінко труби на бій з Москалями,
Гей гей, на бій з Москалями!
Гей, повіяв буйний вітер з Карпат на долину,
Гей гей, з Карпат на долину!
Пробудив він з сну твердого українську родину,
Гей гей, українську родину!
Пробудились наші братя, що так твердо спали,
Гей гей, що так твердо спали!
І юрбами всї до Січи разом приставали,
Гей гей, разом приставали!
В Буковинї й Галичинї ворога рубали,
Гей гей, ворога рубали!
Своїх рідних від наруги вони ратували,
Гей гей, вони ратували!
Поможи їм, милий Боже, тоє осягнути,
Гей гей, тоє осягнути!
Нашу рідну батьківщину з неволї двигнути,
Гей гей, з неволї двигнути!
Всї ми, братя Українцї, одну гадку маймо,
Гей гей, одну гадку маймо!
Бодрімо ся, милі братя, рідним помагаймо,
Гей гей, рідним помагаймо!
Тої слави, Українцї, під ноги не даймо,
Гей гей, під ноги не даймо!

Уложив Петро Ткач з Канади.

ДОПИСИ.

З NEWARK, N. J.

В недїлю 13. червня с. р. відбулось тут віче заходом комітету нюарських товариств.

Віче отворив тов. С. Гладкий. Коротко перейшов дїяльність комітету, заснованого на поклик д-ра С. Демидчука, в котрого склад входили представителї нюарських товариств. Сей комітет скликав одно віче, а більш нїчого не роблено довший час. Провід згаданого комітету спочивав в руках нюарських „провідників", котрим байдужність та страх народного осьвідомленя спинив роботу. Терпеливість у деяких делеґатів згаданого комітету вичерпалась і дня 19. мая скликали вони мітінґ всїх товариств та вибрали комітет, який скликав нинїшне віче, на котре ми зійшлись, аби порадити ся спільно над недолею братів у старім краю. Відтак попросив присутних о спокій, а на предсїдателя покликав тов. М. Стодольського. Предсїдатель подякував за вибір і покликав на секретарів тов. В. Дїдлївського і І. Тарнавського. По занятю місць секретарів предсїдатель уділив голосу д. З. Бичинському, редакторови „Союза" з Пітсбурґа, Па.

Бесїдник зазначив, що нема народу так бідного, знищеного війною, як наш

український, котрий днесь у розпуці поховав ся в ліси та льохи і в голоді та нужді коротає своє житє. Доби, яку ми переживаємо, не було ще в нашій історії і тому власне ми мусимо взяти ся до роботи, аби та хвиля, котра вісця до воскресеня гнобленим народам, і до нас завитала. Негода і межиусобиці за часів князівства допровадили наш нарід до упадку і він ще й по нинішний день не може видобути ся з кайдан неволи. В краю зрозуміли теперішне положеня і зєднались але на американській Україні ті ріжниці релігійні та організаційно-партійні не дають розвинути ся думкам самостійним між народом і в ту хвилю є ворожо настроєні проти себе. Вплив. референт згадав про великих зрадників москвофілів, котрі затуманюють наш нарід, та про ті великі шкоди, які вони нанесли українській справі. Та хоть великі рани вони завдали, то прийде час осьвідомленя, вони поправлять свої блуди і стануть вірними синами Неньки-України. Згадав бесідник про великі заслуги борців новочасної культури, Січових Стрільців, котрі полишили свою рідню і пійшли кров проливати за волю свого народа. Серце плакало, коли була хвиля прощаня, де мати сина, сестра брата, жена мужа, діти батька, може і в послідне попращали, але дух радував ся, коли на лицях наших героїв горіла любов до своєї вітчини, та відвага, житє класти на жертвенник свободи. Навіть майже ціле положенє Українців у краю, та наших провідників, які заснували у Відни „Комітет Визволеня України" і „Українську Раду", котрої ціль єсть не тілько збирати жертви на голодних, але вести акцию дипльоматично за визволенєм України. Перейшов коротко діяльність д-ра С. Демидчука, який тепер скликує віча та взиває народ до збираня жертв на голодних, за що нарід повинен признати його своїм речником та відносить до него з довірєм. При кінци своєї бесіди покликував нарід до єдности, котра є конечна до здійсненя наших ідеалів. За гарну промову нарід нагородив його оплесками.

Предсідатель т. Стодольський говорив про льояльність Українців до Паши Римського та взивав нарід до складаня обильних жертв для наших старокрасних братів і сестер, котрі очікують нашої помочи, котрі просять нас хліба, котрі великі надії покладають на нас. При кінци попросив нарід, аби не розходив ся і уділив голосу д. В. Кузьовому.

Д. В. Кузів говорив про незгоду, яка шкодила народній справі не тільки в Нюарку, але і в других місцевостях. Навів мексиканську незгоду, котра допровадила край до руїни, а нарід до деморалізації, де той нарід сам поміж собою не може запровадити мира і змушує другі держави до вмішуваня. Коли представителі нищених війною країв, як приміром Бельгія, збирали датки між собою і довели до сего, що Америка вислала до Бельгії около 37.000.000 дол., то наші представителі занедбали ту річ зовсім і заледви зібрали між своїми та вислали на голодних 15.200 долярів. Навів гарний примір Мадярів, котрі не є знищені війною. Їх число в Нюарку доходить до 2.000 душ, а зібрали в самім Нюарку 2.000 долярів. Поляки в Нюарку зібрали около 13.000, а Українці в Нюарку, яких числить 6.000 душ, зібрали для голодних заледви около 180 долярів. Чиж не сором нам? Коли нам вітчина дорога, коли любимо своїх братів, то крайна вже пора, аби ми взяли ся до роботи реальної, подбали о те, щоби весь народ узяв в свої руки свою власну справу та промощував шлях до свободи.

Дальше предсідатель уділив голосу тов. А. Коятунови з Ню Йорку. Бесідник на початку своєї мови зазначив, що не є ні католик ні презбітеріянин, але православний з російської України. Хотяй гнет російського правительства не допускає до осьвідомленя, однак дух часу робить своє і прийде пора, що всі Українці зза кордону осьвідомлять ся національно та стануть на рівні з другими народами. Хотяй Росія є страшна, але ми її не лякаймось, а при спільній праци поконаємо сього нашого найбільшого ворога. До Вас, Матери, звертаюсь: Коли виховуєте дитину, коли учите її молитви, учіть же з маленьку і бомбу робити, котра не буде просити, але сплюю роздере деспотів, які тримають віками народ в неволи, а запровадять демократичну републику.

На останку предсідатель уділив голосу т. К. Багрієви. В своїй горячій мові зашитав він присутних, де є ті, котрі проповідують науку Христа? Чому вони не явились на вічу та не висказали свого співчутя до наших братів? Де той християнізм? Де ті слова: любіи ближнього? Навів роботу тих долярових „патріотів", котрі лише уміють очернювати других, тих, котрі їм не на руку. Представив зібраним, який поступ ширять ті, котрих вони називають безбожниками, а представив їх брудну та фарисейську обладу, котра стоїть колодою до самостійности. Але прийде час, що народ їх осудить. Ми є поневолений народ, тож не оглядаймось на них, а йдім вперед, плекаймо людські характери, розносим клич Вільної України, спіпім на зустріч сонцю, котре для нас сходить, а з ним і наше воскресенє.

По скінченю рефератів д. З. Бичинський відчитав слідуючі резолюції:

Віче нюарських Українців, зібране дня 13. червня 1915 року, ухвалює слідуючі резолюції:

1. Виражаємо наше горяче співчутє потерпівшим через страшну війну нашим братам у Старім Краю, а заразом наш подив і признанє нашим українським добровольцям і донькам України, що понесли своє житє на поле битви в обороні прав і волі нашої вітчини України.

2. Взиваємо весь загал українського народа тут за морем до спільного діланя в справі несеня помочи матеріяльної і моральної нашому народови, обхопленому теперішною війною. Взиваємо до застановленя міжорганізаційних і партійних спорів і трактованя народної справи в ту важну теперішню хвилю зі становища не особистого, але загального, народного. Передівсім звертаємо ся до нашої преси, щоби промощувала дорогу до того зєднаня.

3. Виходячи зі становища, що наша сила лежить не так в провідниках як в самім народі, кличемо і взиваємо до діла весь наш нарід і віддаємо справу в його руки.

4. Наше спільне гасло всенародне має бути: Вільна демократична Україна без хлопа і пана, і до здійсненя сего ідеалу стремимо з ясно обдуманими плянами, котрі відповідають вимогам поступу і духа часу, з певними запоруками свободи совісти, слова, преси і думки.

5. Звертаємо ся до всего народа, а передівсім до сьвідомих одиниць нашого народу, і взиваємо їх до самопожертвованя, якого вимагає теперішна хвиля боротьби за волю України. Нашим обовязком є положити на жертівник України все: житє наше, майно наше, спосібности наші. Тих жертв ми домагаємо ся від народа.

6. Виражаємо співчутє наше усім народам поневоленим, чи то другими державами чи то власним самодержавєм, а рівночасно виражаємо погорду нашим власним зрадникам і зрадникам других народів. Притім протестуємо проти російського правительства, яке обманює сьвіт, що іде визволяти славянські народи.

7. Наша діяльність тут в Америці вимагає проводу і речника тих ідей, котрі так глубоко лежать нам на серці. За того речника ми признаємо д-ра Семена Демидчука і взиваємо весь наш загал, щоб дав йому неподілену поміч у змаганях зєднаня всего нашого народа і переведеня в житє висше наведених резолюцій.

8. Виражає ся признанє Укр. Нар. Раді у Відни за се, що дала почин до несеня помочи утікаючим Українцям з Галичини.

9. Віче складає своє признанє Союзови для освободженя України, який через своїх делеґатів старає ся познакомити европейські держави з українським питанєм і стремить до того, щоб се питанє зістало успішно полагоджене на мировій конференції.

10. Виражаємо наше співчутє усім тим нашим народним дітчам, що їхня українські справи були увязнені російським урядом, а заразом виражаємо співчутє нашим братам в Канаді, що потерпіли переслідуванє за своє переконанє.

По ухваленю резолюцій предсідатель заявив присутним, аби вибрали і затвердили комітет зі всіх товариств, котрий має скликувати дальше такі віча та збирати датки на голодних. До комітету увійшли: С. Гладкий, предсідатель; М. Стодольський, заст. предс.; С. Навроцький, секретар; М. Долинський, заст. секр.; І. Тарнавський, касієр; Гр. Романишин, заст. кас.

Збірка принесла на вічу 38.65 долярів, які ухвалено вислати до „Свободи".

В. Дідилівський, секр.

ХТО ЩЕ НЕ МАЄ КАЛЄНДАРЯ У. Н. СОЮЗА НА 1915-ТИЙ РІК, НЕХАЙ СПІШИТЬ СЯ ІЗ ЗАМОВЛЕНЕМ. ГРОШІ МАЛІ — КОРИСТЬ ВЕЛИКА.

ПОСМЕРТНА ЗГАДКА.

ІРИНА З СІЧИНСЬКИХ РЕВЮКОВА

померла в ночи з 29-ого на 30-ого червня с. р. в Скрентоні, Па.

Покійна Ірина вийшла зі знаної в Галичині й у нас патріотичної родини Січинських. Трудила ся вона щиро для народної справи вже яко сільська учителька, але по зтентаті її брата Мирослава на намісника Потоцького в 1908. році польська краєва шкільна рада позовалила її посади і вона тоді перенесла ся до Львова, де дістала місце учительки в приватній українській школі імени Т. Шевченка.

При кінци 1910-ого року виїхала була покійна до Америки, де промовляла на українських вічах і зборах, на яких зібрано значнійшу суму гроший на визволенє Мирослава Січинського з вязниці.

Вернувши ся до Львова, була покійна дальше учителькою в школі ім. Шевченка.

Колиж небаром опісля віддала ся за п. Омеляна Ревюка, укінченого студента прав у Львові, виїхала разом з ним до Канади глядати лїпшого житя, а опісля перенесли ся обоє до Злучених Держав, до Скрентону, Па., де п. О. Ревюк одержав був становище співробітника „Народної Волї". Покійна від часу до часу помагала також в редакційній праці.

В останнім часї покійна нездужала, а недуга її змогла ся була, коли одержала вістку зі старого краю, що її мати Олена померла траґічною смертю в галицькім селї підчас нападу на село російських салдатів.

Нехай Тобі, щира дочко України, пером буде чужа земля, а могилу Твою нехай сповине туга того народа, котрий Ти так щиро любила і тої землї, за котрою Ти так тужила!

В. І. П.

ВІЧА В СПРАВІ ВІЛЬНОЇ УКРАЇНИ

відбудуть ся:

1. **В недїлю дня 4. липня**, о год. 5. попол. **в Пасайк, Н. Дж.**

2. **В понедїлок дня 5. липня**, о год. 7. вечер **в Елїзабет, Н. Дж.**

3. **В недїлю дня 11. липня**, о год. 7. вечер **в Джерзи Сіти, Н. Дж.**

4. **В недїлю дня 18. липня в Нюарку, Н. Дж.**

Реферує др. С. Демидчук.

ТАБЕЛЬКА ПЛАЧЕНЯ МІСЯЧНИХ ВКЛАДОК

до каси Укр. Нар. Союза на фонд посмертний після ляс і віку.

Кляса А	$250
Кляса АА	$500
Кляса В	$750
Кляса С	$1000
Кляса ВВ	$1500
Кляса СС	$2000

Крім місячної вкладки після повисшої табельки кождий член без огляду на стан, вік і клясу платить еще 35 цнт. на слїдуючі фонди: 10 ц. на фонд резервовий, 5 ц. на фонд убогих, 3 ц. на фонд народний і 17 ц. на фонд адміністрацийний.

Місячна вкладка є стала т. зн. член буде платити тусаму вкладку через ціле житє.

Клясь	А.	АА.	В.	С.	ВВ.	СС.
вік	на $250	на $500	на $750	на $1000	на $1500	на $2000
18	22	43	65	86	1.29	1.72
19	22	44	66	88	1.32	1.76
20	23	45	68	90	1.35	1.80
21	24	47	71	93	1.40	1.86
22	24	48	72	95	1.43	1.90
23	25	49	74	98	1.47	1.96
24	26	51	77	1.01	1.52	2.02
25	26	52	78	1.04	1.56	2.08
26	27	54	81	1.07	1.61	2.14
27	28	56	84	1.11	1.67	2.22
28	29	57	86	1.14	1.71	2.28
29	30	59	89	1.18	1.77	2.36
30	31	61	92	1.22	1.83	2.44
31	32	63	95	1.26	1.89	2.52
32	33	65	98	1.30	1.95	2.60
33	34	68	1.02	1.35	2.03	2.70
34	35	70	1.05	1.40	2.10	2.80
35	37	73	1.10	1.45	2.18	2.90
36	38	76	1.14	1.51	2.27	3.02
37	40	79	1.19	1.57	2.36	3.14
38	41	82	1.23	1.63	2.45	3.26
39	43	85	1.28	1.69	2.54	3.38
40	44	88	1.32	1.76	2.64	3.52
41	46	92	1.38	1.83		
42	48	96	1.44	1.91		
43	50	1.00	1.50	1.99		
44	52	1.04	1.56	2.08		
45	55	1.09	1.64	2.17		
46	57	1.14	1.71	2.27		
47	60	1.19	1.79	2.37		
48	62	1.24	1.86	2.48		
49	65	1.30	1.95	2.60		
50	68	1.36	2.04	2.72		

При всяких нагодах: на вічах, на зборах, при роботі, на забавах, на весілях, хрестинах і т. д. памятаймо про жертви теперішної війни у нашім рідним краю та збираймо як найбільше жертв на ту сьвяту ціль народну!

ГОЛОВНИЙ УРЯД УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗА.

ПРЕДСІДАТЕЛЬ:

Дмитро Капітула,
Box 565, McAdoo, Pa.

МІСТОПРЕДСІДАТЕЛЬКА:

Марія Білик,
2117 W. Ohio St., Chicago, Ill.

МІСТОПРЕДСІДАТЕЛЬ:

Іван Ваверчак,
757 State St., Perth Amboy, N. J.

СЕКРЕТАР РЕКОРДОВИЙ:

Михайло Угорчак,
Box 76, Jersey City, N. J.

СЕКРЕТАР ФІНАНСОВИЙ:

Семен Яловський,
Box 76, Jersey City, N. J.

КАСІЄР:

Алексій Шаршонь,
524 Pine & Franklin Sts., Shamokin, Pa.

КОНТРОЛЬНА КОМІСІЯ:

о. В. Балог,
210 Grant St., Trenton, N. J.

Василь Левчик,
48 Washington Ave., Elizabeth, N. J.

Юліян Павчак,
109 North 7th St., Brooklyn, N. Y.

РАДНІ:

Іван Глова.
521 N. Shamokin St., Shamokin, Pa.

Андрій Стефанович,
236 Park Road, Ambridge, Pa.

Василь Гришко,
439 N. 6th Ave., Scranton, Pa.

Николай Ваверчак,
720 Charles St., Perth Amboy, N. J.

Йосиф Сенчина,
912 Starkweather Ave., Cleveland, O.

Стефан Мельник,
50 Pulsifer St., Auburn, N. Y.

РЕДАКТОР „СВОБОДИ":

Осип Стеткевич,
83 Grand St., Jersey City, N. J.

ЗАВІДАТЕЛЬ „СВОБОДИ":

Андрій Савка,
83 Grand St., Jersey City, N. J.

ПРОСЬВІТНА КОМІСІЯ:

о. В. Сполітакевич, предсідатель,
635 N. River St., Wilkes Barre, Pa.

Дмитро Андрейко, секретар,
Box 234, Jersey City, N. J.

Володимир Лотоцький, касієр,
83 Grand St., Jersey City, N. J.

Головна Канцелярія „У. Н. Союза" находить ся під числом 83 Grand St., (у власнім домі) Jersey City, N. J.

СИРАКЮЗ, Н. Й.

В недїлю, дня 4. липня с. р. о год. 5-ій попол. в гали Івана Рипка, 1400 Бурнет Евеню, ріг Грінвей улиці, відбуде ся

В І Ч Е

в справі помочи нашим братям, вдовам і сиротам по поляглих в бою героях та помочи нашій винищеній старій вітчині.

РОДИМЦІ! ВСТУПАЙТЕ ГРОМАДНО В ЧЛЕНИ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗА, БО СЕ Є ОДИНОКА І НАЙБІЛЬША УКРАЇНСЬКА ОРГАНІЗАЦІЯ В АМЕРИЦІ!

ДРІБНІ ОГОЛОШЕНЯ.

(За оголошеня поміщені в сїй рубрицї платить ся по 1 і пів цента за кожде слово за одноразове поміщеня, а за дальші поміщеня по 1 цнт. за слово за кождочасне поміщеня. — Оголошень жонатьби не приймаєсь.)

СПРОДАМ МЕБЛІ І ЦІЛЕ УРЯДЖЕНЄ ДОМОВЕ. Просить ся голоситись на адресу: А. Ш., „Свобода", 83 Ґренд Ст., Джерзи Сіти, Н. Дж.

ЖЕНЩИНА СЕРЕДНОГО ВІКУ розумівча ся добре на вареню і домовім господарстві пошукує місця у сьвященика. Ласкаві зголошеня прошу слати на адресу: Olga Hajmrod, 103 Wallace St., Newark, N. J. 75—79

Хто би знав теперішну адресу **М. ГАВРИСИШИНА**, котрий перед недавним часом мешкав під ч. 265 Сексіра евеню, Вінніпеґ, Ман., Канада, зволить ласкаво подати її до адміністрациї „Свободи". 74—

ХТО З ВП. РОДИМЦІВ хотїв би купити дешево ціле уряджене (фурнічор) до ресторациї, нехай зголосить ся до: Mrs. Maslak, 665 Communipaw Ave., Jersey City, N. J. 77

Пошукую свого брата **ВАСИЛЯ ШИНКАРУКА** з села Ганковець, повіт Снятин, Галичина. Хто би о нїм знав, або він сам, нехай ласкаво дасть знати на адресу: Prokop Senkariuk, 203 N. Caroline St., Hamilton, Ont., Canada. 76—78

Пошукую свого брата **ДМИТРА ОГРИМА**, уродом з села Веренчанка, повіт Зостава, Буковина. Хто би о нїм знав, або він сам, нехай зголосить ся на адресу: Stephen Ohrem, 203 N. Caroline St., Hamilton, Ont., Canada. 76—78

Пошукую свою жінку **ЮЛІЮ ЗІМОВСЬКУ**, котра опустила мене перед трома тижнями і виїхала з бортником правдоподібно до Ню Йорку або в околиці. Зі собою взяла 17-місячну дитину, хлопчика. Вона є низького росту, присадкувата, шию має коротку, при носї має сказу; зуби у неї рідкі. Лишила мене з трома дїточками. Він зовесь Іван Канончик, є середнього росту, шатен; в мові заживує по російськи. Хто би їх знав, зволить ласкаво подавати на адресу: Harty Zimowski, Hauto, Pa. або на адресу мого брата: And. Zimowski, cor. Greene & Essex Sts., Jersey City, N. J. 77—78

Пошукую брата, **ДМИТРА ПЕНТИСКУЛА**, з села Костиці, пов. Вашківці, Буковина. Має перебувати в Америці, або в околиці. Хто би о нїм знав, або він сам, то прошу ласкаво зголосити ся на адресу: Angis Penteskul, Jack Vale, Ont., Canada. 77

Хто би знав адресу **ДАНИЛА БУЧАКА** (працює при чищеню вікон), або він сам, прошу зголосити ся на адресу: A. Skiba, 12 Schureman St., New Brunswick, N. J. 77

ВІЙНА В ЕВРОПІ, СТРАЙКИ В АМЕРИЦІ, а житя мусить ся робити. Хто має добру охоту і троха грошей, нехай приходить на фарми помежи свої люди і купить фарму поки таньше і на сплату. Одна фарма обсіяна, з худобою і машинами на продаж. Залучи марку і пришли до: T. Korzeniowski, Alger, Mich. 77—78

ПОТРІБНО 200 РОБІТНИКІВ до копаня і шуфльованя, платня $160, $1.70 і $2.00. Тикет $3.00; також робітників на фарми, до реставрацій, деґодень, фабрик; столярів і машиністів. Копіта свої. — 4 фахових менаджерів. Грошева кавція. Голосить ся до: Schwartz Agency, 42 Montgomery St., Jersey City, N. J. 77—79

ОДНО І ДВОФАМІЛІЙНІ ДОМИ І ЛЬОТИ, в віддаленю всего 18 мінут їзди від Ню Йорку, положені межи самими фабриками, можна купити дуже дешево на сплати в малих місячних ратах. Що близші інформациї пишіть на адресу: Vl. Knihinitzky, 65 St. Marks Pl., New York, N. Y. 77—79

ХТО ХОЧЕ МАТИ свій або своїх родичів портрет на полотні, великий 20x16 цалів, котрий можна мити водою, нехай зголосить ся або напише по інформацию і ціну. Адрес: **ART STORE, 168 E. 4th St., New York, N. Y.** 76-

ДОБРА ПОСАДА ДЛЯ ДЯКО-УЧИТЕЛЯ.

Руська гр. кат. Церков сьв. Петра і Павла в Джерзи Сіти потребує спосібного дяко-учителя, котрий з'умів би провадити хоральний спів, школу і уряджувати театральні вистави. Посада до обнятя сейчас. Зголошеня належить слати до уряду парохіяльного на адресу:

61 Grand St., Jersey City, N. J.

77-79

РОДИМЦІ З ДЖЕРЗИ СИТІ І ОКОЛИЦІ!

ЕКЗАМІНОВАНА АКУШЕРКА уділить Вам раду свою поміч у всякім случаю — в день або в ночи.

Дорогі сестри — незабувайте на се, що старанний догляд ухоронить Вас перед всякою небезпекою Вашого здоровля. 74-80

MRS. ADUSZUNSKA.
564 Grand St., Tel. 4014 Bergen Jersey City, N. J.

ЩОСЬ ДУЖЕ ВАЖНОГО І ЦІКАВОГО.

Що доперва лише з друку вийшла перша в українській мові книжка „Чорної Магії". Хто інтересує магією, і хто хоче пізнати її тайни, нехай пише до мене залучаючи кілька стемпелів почтових на пересилку цінника. Адресуйте: **W. H. Miller, 298 Poutain Street, Winnipeg, Man., Canada.** 76-87

ПЕРШИЙ УКРАЇНСЬКИЙ АВТОМОБІЛІСТ

ПОРУЧАЄ ВСІМ ВП. РОДИМЦЯМ СВОЇ ГАРНІ АВТОМОБІЛЇ НА ВЕСІЛЯ, ХРЕСТИНИ І ИНШІ ТОРЖЕСТВА.

ОБСЛУГА ЧЕСНА, ТОЧНА І ДЕШЕВА.

J. TRATCH & CO.,
640 East 5th St., third floor front. Tel. 2609 Greeley.
New York, N. Y. 75-80

МАПА ГАЛИЧИНИ І АВСТРІЇ.

Як хочете знати, в котрих повітах відбувають ся борби, мапа ним конче потрібна. Ціна 50 цнт.

Адресуйте: 50—

RUSKA KNYHARNIA,
168 E. 4th St., New York, N. Y.

ПОЗІР! ВАЖНЕ! ЧИТАЙТЕ!

Вже вийшла на 160 сторін ілюстрована (з дуже гарними образками) книжка

„З ТЕРЕНІВ ВЕЛИКОЇ ВІЙНИ".

В тій книжцї є описані всї галицькі і буковинські повіти, місто, містечка і села до котелер газдують Москалї. Єсли не маєте з дому жадного листа, то з тої книжки довідаєтесь, що ся діє в Вашій родинній місцевости. Сине вже убитий, родина і полонених: Русинів-Українців і Поляків з подписом, хто де служив при війску і хто зайшов походить родом і з котрого повіту.

Ся книжка є дуже важна і інтересна, повинна находитись у кождого і в кождій хатї.

Ціна 50 цнт. Позамісцеві можуть присилати мові-ордер або стемпсами (канадійських не приймаємо). Агентам значний опуст. 76-86

ALEXAND KNYZOK, B. Kulikowski,
432 E. 9th St. Dep. 3. New York, N. Y.

ВИКАЗ

убитих, ранених, полонених і пропавших Українців у теперішній війні.

СКОРОЧЕНЯ:

п. — піхота (піхотинці)
стр. — стрілці (шгри)
у. — уланк.
к. — кравсни
а. — артилерія (полева)
а. кв. — артилерія кінна
а. гір. — артилерія гірська
а. кр. — артилерія кріпосна
г. — гаубиці (полеві)
г. т. — гаубиці тяжкі
пн. — піонірк
сап. — саперн
тр. — трсм (достава амуніції і жаркости)
с. — санітсти
х. — ландвер (піх. краєвої оборони)
у. х. — уланки ландвери
а. х. — артилерія ландвери
г. х. — гаубиці ландвери
з. о. — загальне ополчене (ландштурм)
ж. — жандармерія
ск. ст. — скарбова сторож.

Подане при імени число означає полк (регімент), баталіон або дивізію.

(Дальше).

Листа утрат ч. 136
видана 8. марта 1915.

РАНЕНІ:

Никита Федор, 58 п.
Никитан Ілія, 58 п.
Олех Михайло, 24 п.
Олексик Григорій, 24 п.
Онуфрейчук Юрко, 24 п.
Онуфрійчук Дмитро, 58 п.
Онищук Петро, 24 п.
Остапюк Никола, 24 п.
Остапчук Іван, 58 п.
Осипчук Евстахій, 24 п.
Паньків Василь, 24 п.
Паньків Іван, 24 п.
Паньонка Іван, 24 п.
Пантелюк Петро, 24 п.
Павловський Никола, 58 п.
Павлюк Василь, 24 п., 3 комп.
Павлюк Василь, 24 п., 7 комп.
Павлюк Іван, 58 п.
Пелех Петро, 24 п.
Пердейчук Никола, 24 п.
Перегійчук Антін, 24 п.
Перперовський Василь, 24 п.
Порсуль Андрій, 24 п.
Петрік Олекса, 24 п.
Петровський Никола, 24 п.
Петрук Юрко, 24 п.
Петрук Іван, 24 п.
Петрицяк Ілько, 24 п.
Петрика Матвій, 24 п.
Петрицяк Іван, 24 п., 4 комп.
Петрицяк Іван, 24 п., 8 комп.
Підгірний Василь, 24 п.
Пітлик Дмитро, 24 п.
Півторак Роман, 58 п.
Плющук Юрій, 24 п.
Подюк Василь, 24 п.
Поліщейчук Данило, 24 п.
Понур Петро, 24 п.
Понич Семен, 24 п.
Попіш Никола, 58 п.
Попович Дмитро, 58 п.
Попович Юрко, 24 п.
Попович Семен, 58 п.
Порайко Іван, 24 п.
Предьоб Никола, 24 п.
Процак Дмитро, 58 п.
Процюк Григорій, 24 п.
Продан Евген (однор. добр.), 24 п.
Продан Юрко, 24 п.
Прокопюк Василь, 24 п.
Проскурник Іван, 24 п.
Пушеса Василь, 24 п.
Писанко Теодор, 58 п.
Рахміструк Роман, 24 п.
Радзіцевський Никола, 24 п.
Равлюк Никола, 24 п.
Роман Іван, 58 п.
Романчук Михайло, 24 п.
Романюк Никола, 58 п.
Рожик Іван, 24 п.
Рубанік Іван, 24 п.
Рубич Стефан, 24 п.
Рудан Юрко, 24 п.
Рурин Іван, 24 п.
Руснак Яким, 24 п.
Рибак Іван, 24 п.
Рибюк Василь, 24 п.
Рибюк Боєть, 24 п.
Рипчик Федор, 24 п.
Садівський Ілько, 58 п.
Саламонович Яків, 24 п.
Салька (може Сальга?) Ник., 24 п.
Савчик Юрко, 24 п.
Савчиненко Михайло, 24 п.
Сапренко Никола, 58 п.
Сіпжак Михайло, 58 п.
Селезінка Яків, 24 п.
Семенович Антін, 24 п.
Семенчук Василь, 58 п.
Семкович Семен, 58 п.
Сенюк Никола, 58 п.
Серебрюк Іван, 24 п.
Сюткович Михайло, 24 п.
Сіварило Дмитро, 24 п.
Сігіар Юрко, 24 п.
Скоморовський Евсей, 58 п.
Скрипчук Парафтій, 24 п.
Скрипник Василь, 24 п.
Скрипник Дмитро, 24 п.
Сліпчик Іван, 24 п.
Слободян Олексо, 24 п.
Слободян Іван, 24 п.
Слобозянин Олекса, 58 п.
Смерекянський Дмитро, 24 п.
Сморжанчик Стефан, 24 п.
Собко Никола, 24 п.
Соботяк Онуфрій, 24 п.
Соломійчук Данило, 24 п.
Соломонович Йосиф, 24 п.
Сончак Олекса, 24 п.
Сорокан Никола, 24 п.
Стефанець Никола, 24 п.
Стефанюк Микола, 24 п.
Стефурак Федор, 24 п.
Стефурак Никола, 24 п.
Столярук Антін, 24 п.
Стретій Іван, 58 п.
Стрелецюк Михайло, 24 п.
Стрішко Юрій, 24 п.
Сухолозяк Никола, 24 п.
Свенасюк Никола, 58 п.
Сьндерський Франко, 58 п.
Тануль Іван, 58 п.
Татарчук Юрко, 24 п.
Татарин Никола, 24 п.
Телецький Михайло, 24 п.
Терлецький Дмитро, 24 п.
Ткачук Михайло, 24 п.
Ткачук Теодор, 24 п.
Токарук Костьо, 24 п.
Томчук Дмитро, 24 п.
Томка Юрко, 24 п.
Томич Григорій, 24 п.
Томич Дмитро, 24 п.
Томович Дмитро, 24 п.
Тощюк Никола, 24 п.
Топоровський Павло, 24 п.
Тимчук Василь, 24 п.
Тимчук Дмитро, 24 п.
Тимчук Порфирій, 24 п.
Тимків Федор, 58 п., 3 комп.
Тимків Федор, 58 п., 12 комп.
Тимофійчук Никола, 24 п.
Тимульський Михайло, 24 п.
Ужичук Теодор, 24 п.
Фадіцан Іван, 24 п.
Фабатюк Теодор, 24 п.
Фарбішевський (Харбін) Петро, 24 п.
Федчак Нестор, 24 п.
Федорак Іван, 24 п.
Федорюк Дорофтей, 24 п.
Федорів Дмитро, 24 п.
Фединчук Стефан, 24 п.
Ферлей Василь, 24 п.
Ферлей Михайло, 24 п.
Фокшик Атанас, 24 п.
Фокшик Петро, 24 п.
Фурик Ілько, 24 п.
Футулейчук Ілько, 24 п.
Филипак Генрик, 24 п.
Филипчук Василь, 24 п.
Халамандра Никола, 24 п.
Харабарович Онуфрій, 24 п.
Харук Дмитро, 24 п.
Ходан Іван, 58 п.
Хомишець Яків, 58 п.
Хомуг Гриць, 24 п.
Хоптак Василь, 24 п.
Храпчук Олекса, 24 п.
Цигачук Емануїл, 24 п.
Пшка Йосиф, 58 п.
Чемерис Петро, 24 п.
Черепа Никола, 24 п.
Чернавський Никола, 24 п.
Чернійчик Іван, 24 п.
Чоботар Іван, 58 п.
Чокинюк Іван, 24 п.
Чорній Юрко, 58 п.
Чорній Никола, 58 п.
Чукан Василь, 24 п.
Шидюк Михайло, 24 п.
Шнайдер Роман, 24 п.
Шуканє Юрко, 24 п.
Щурсалюк Василь, 24 п.
Щедюк Олекса, 24 п.
Нижків Іван, 24 п.
Шинкарук Іван, 24 п.
Щербакович Людвик, 24 п.
Юхненко Іван, 24 п.
Юрійчук Іван, 24 п.
Юркевич Іван, 24 п.
Юрків Стефан, 58 п.
Яцків Михайло, 24 п.
Яцючук Никола, 24 п.
Яків Василь, 58 п.
Якубак Василь, 24 п.
Ничик Теодор, 24 п.
Ничик Петро, 24 п.
Януш Іван, 58 п.
Янушак Дмитро, 24 п.

ПОЛОНЕНІ:

Халат Яків (кад. аспір.), 95 п.
Андрейчук Василь, 95 п.
Андрейчук Іван, 95 п.
Андрейчук Йосиф, 95 п.
Бабуленка Михайло, 95 п.
Бар Петро, 58 п.
Барилюк Антін, 95 п.
Беднарський Стефан, 95 п.
Бацюк Йосафат, 95 п.
Бойчук Олекса, 95 п.
Бойчук Дмитро, 95 п.
Бубнир Іван, 95 п.
Василик Панько, 95 п.
Волощук Никола, 95 п.
Ганин Роман, 95 п.
Гнатюк Никола, 95 п.
Гоголь Стефан, 95 п.
Градовий Стефан, 95 п.
Гринечка Дмитро, 95 п.
Гунца Андрій, 95 п.
Гадоха Іван, 95 п.
Гулянський Іван, 95 п.
Гурак Андрій, 95 п.
Данилишин Іван, 95 п.
Довбенька, 95 п., 14 комп.
Дацка Іван, 1 з. о.
Жураковський Іван, 95 п.
Заяць Олекса, 95 п.
Ільницький Іван, 95 п.
Іванишин Олекса, 30 а.
Караїм Гавриїл, 95 п.
Карчмарчик Тома, 95 п.
Кацишин Станислав, 95 п.
Керничний Онуфрій, 95 п.
Кобилиця Никола, 95 п.
Бок Никола, 95 п.
Коренецький Василь, 95 п.
Костецький Станислав, 95 п.
Кагурбан Іван, 24 п.
Кручак Петро, 95 п.
Кукіш Михайло, 95 п.
Купик Альоніїй, 95 п.
Курицький Йосиф, 95 п.
Купнір Антін, 95 п.
Кузьма Роман, 95 п.
Лабінович Тома, 95 п.
Лех Йосиф, 9 з. о.
Лісовський Франко, 95 п.
Маліцюк Іван, 95 п.
Малинський Казимир, 95 п.
Марчук Теодор, 24 п.
Матушинський Петро, 95 п.
Миколайський Никола, 95 п.
Микчак Никола, 95 п.
Микитів Іван, 95 п.
Нагаєвський Дмитро, 95 п.
Новицький Йосиф, 95 п.
Олексій Іван, 95 п.
Сійбник Никола, 95 п.
Ольшовий Адам, 30 а.
Осайчук Василь, 95 п.
Пакош Іван, 1 з. о.
Пилип Йосиф, 95 п.
Панькович Семен, 95 п.
Парубочий Федор, 95 п.
Цальцак Іван, 30 а., ран.
Цехній Семко, 30 а., ран.
Нелепа Яків, 95 п.
Пендзей Петро, 95 п.
Петрів Йосиф, 95 п.
Петрушка Петро, 95 п.
Пертичка Іван, 95 п.
Пентак Петро, 95 п.
Плюсква Станислав, 95 п.
Пощадюк Михайло, 95 п.
Попівник Никола, 30 а.
Построжний Йосиф, 95 п.
Продан Евген, 95 п.
Прокопів Іван, 95 п.
Приймак Никола, 95 п.
Пиноварчук Михайло, 95 п.
Сандивий Юрко, 95 п.
Сідбан Юрко, 95 п.
Смятовський Валентин, 30 а.
Сопівник Габор(?), 95 п.
Стойка Йосиф, 95 п.
Сукенник Іван, 95 п.
Трубим Григорій, 95 п.
Турчинський Семен, 95 п.
Тимків Теодор, 95 п.
Тимочко Стефан, 95 п.
Тимощук Михайло, 95 п.
Хзач Павло, 95 п.
Хрбанський, 95 п., 14 комп.
Фількевич Василь, 95 п.
Фірманюк Яків, 95 п.
Фльорик Григорій, 95 п.
Худиба Валентин, 95 п.
Цьоник Никола, 95 п.
Циганчук Михайло, 95 п.
Чендра Іван, 95 п.
Черпинка Іван, 95 п.
Швегар Мариян, 95 п.
Швець Антін, 95 п.
Швець Матвій, 95 п.
Яковишин Прокіп, 95 п.

(Дальше буде).

РУСЬКИЙ ЛІЧНИЧИЙ ІНСТИТУТ.
(Старокраєвого християнського лікаря.)

Се лічниче заведене має, яко виробнику саму. Спеціяльно вправлене в виробленю лікарських ґрудкі, як також перестудженє, вимоєнє легких і других внутрішних органів, оглядаєнє і сечі; подуги мужчин і женщин. Щадливе вправлє в ревматизму, нервах і ран, дишай і сперці) нервах. Лікри вправляють ся від дорадцом лікаря і в виробнику як правдивих в старого краю. Лікар говорить по руськи. 25-

Інститут отворений що-дня від рана до 7-ої вечером і виключаючи неділь.

Dr. BUKKE'S MEDICAL INSTITUTE
407 East 84th St., New York, N. Y.
Betw. 1st Ave & Ave A.

ВОЛОСЕ

відросте Вам назад через застосоване наукової методи для мущин і женщин безплатно.

До лічеб.

Чи Вам випадає волосє? Чи Ви пробовали зі старости? Чи вони заничещиті і лиші? Чи маєте порлаї і чи свербить Вас скіра? Чи би є лиси, чи доперва починаєте лисіти?

Коли Ви терпите кари з лишінєм недуг, то не задлікайте, але старайтесь запобічи сему. І замовіть собі інструкцию книжку в рускій мові від заг.:

„ПРАВДА О ВОЛОСЮ".

яку надіслав один з европейських спеціялістів. Се книжка обнимає слідуючі розділи:

Чудеса з волосєм. Будова волоса і тїмени. Причина випаданя волоса і лисини. Як забезпечити здоровиї і гарний порост волоса. Спосіб, яким можна відзискати волосє в 6-ох тиж. Третий тиждень. Шестий тиждень. Лікарство, яке можна зробити в домі. Ціна. Що волосє, борода, пасьма з ознаками вдоволених пацієнтів.

БЕЗПЛАТНА КУРАЦІЯ.

Увеличнємо Вас, що наш власний лік заміні: Кальвакура Заложіґає викладнию волосся, лишить порлаї і усуває сверблене скіри, зміцнює і спричиняє новий порост волосся. За 10 центів сріблом або почтовими марками, вишлемо Вам долярний лік КАЛЬВАКУРА № 1 враз зависше згадовану книжкою: ПРАВДА О ВОЛОСЮ. Витніть се оголошенє і зашлєть до нас враз з своєю докладною адресою, залучаючи 10 центів до: UNION LABORATORY, Box 501, Union, N. Y. 77w-

UNION LABORATORY,
Box 501, UNION, N. Y.

Залучаю 10 цт. на пересилки і прошу висилати мені сейчас Вашу долярову КАЛЬВАКУРУ № 1. І Вашу книжку: „Правда о волосю".
(Долучить се до Вашого замовленя).

МИ ПРОГОЛОШУЄМО ВІЙНУ НА ЦІНАХ!

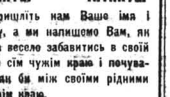
Читайте уважно і переконайтесь самі про нашу сліпчиву оферту. З причини теперішної европейської війни, ми змушені випродати наш запас 10-долярових годинок з швайцарським осередком по значно обниженій цінї

Лиш $3.50.

Годинки є грубо зложені (PLATED), огорені, розмір 16, з гарним серхом і вказівками і з додатком кишенькового ножика. В гарній плюшевій скринечці. Не занедбайте сеї рідкої нагоди і вишліть долярі 25 цит. сейчас. З Канади треба висилати цілу належність при висиланю замовленя. 76w82

ROYAL WATCH CO.,
1363 Stebbins Ave., Dep. S. V. New York, N. Y.

ПОЗІР!



Одинока школа механіків, шоферів в польській мові. На літо отвираєсь сезон автомобілєвий. На що Вам оставати без працівели можете заробити $15 до $30 як шофер. Наша школа дає комплетний курс, який треває 4 тижні. Наука в дінь або в ночи. Гарантуємо лайсенси. Кошт $15.

International School of Automobile Engineers, 67-78
147 E. 40th St., New York

ЧИТАЙТЕ! ЧИТАЙТЕ!

Приліть нам Ваше імя і адресу, а ми напишемо Вам, як можна весело забавитись в своїй хаті в сім чужім краю і почувати ся би між своїми рідними у старім краю.

A. Laurel,
N. W. cor. 2nd and Laurel St.,
Philadelphia, Pa. 67-78

Поновна висилка гроший до Галичини.

Отсим подаємо до дасканої відомости, що так само як перед війною так і тепер висилаємо гроші до цілої ГАЛИЧИНИ і до всіх повітів, скоро і безпечно, за висланї гроші ЦІЛКОВИТО ГАРАНТУЄМО, що не пропадуть а будуть доручені. ВИСИЛКА ГРОШИЙ ТЕПЕР ДУЖЕ ТАНА. Хто має листи з дому, то може вислати хоть яку суму, а хто на має листа, най не чекає на лист, а нехай висилає перший раз з яких 50 або 100 корон, а ті гроші з краю отримають, тоді вишле більшу суму. Колиб однак та особа не жила, то в такім разі гроші вернуть ся назад і посилаючий отримає їх і на тім нічого не втратить. Гроші заєдно в сім часі треба слати на імя женщин, бо мущини можуть бути на війні, або поклікані на фронтаж. По близші інформації пишіть сейчас до дому знаної вже не від нині РУСЬКО-УКРАЇНСЬКОЇ АГЕНЦІЇ на адресу:

S. MILANOWICZ & WEIL CO.,
193 Grand St., Jersey City, N. J.

КНИЖОЧКИ ПЛАТНИЧІ для Братств і Товариств до вписування місячних вкладок, можна дістати в друкарни „Свободи" по ціні 7 цит. штука.

АТЛЯС В УКРАЇНСЬКІЙ МОВІ.

се найкрасший набутек для кождого, хто хоче мати понятє про сьвіт і про теперішні події, де веде ся борба. Він має 24 ґаверних мап країв а також описаня про сонце, місяць, зорі і инші географічні науки.

ОФЕРТА НА ЧАС ВІЙНИ:

Брошурований $1.00 тепер 75 ц.
В шкіяній оправі $1.35 тепер $1.00

Читачи вісти про війну, кождий мусить мати атлас, щоби знати де стоять війська і куди посувають ся. — Натальї книжок 160 сторін дармо. Спішіть з замовленям.

RUSKA KNYHARNIA
850 Main Street, Winnipeg Man., Canada.

ПОДАЮ ДО ВІДОМА УКРАЇНСЬКОГО ЗАГАЛУ, ЩО

1) Я є українським християнським лікарем, котрий говорить по українськи.
2) Я лічу медично і хірургічно недуги мої слабости уший, носа, горла, очий, легких, серця, жолудка, нирок, виницки шкіри, нервові слабости, темноти, і секрегі недуги мущин і женщин.
3) Я не є лікарем з медичної, кабінет або інститут, ані я не дам себе продаєсом, які звичайно робить бизнес через таумачів (такий татуя можна хто небудь уміняти в Америці і він не має нічиєї кваліфікації), але з огляду на мою численну практику в многих шпиталях, я є в силі дати Вам можливо найлїпшу опіку і порадку.
4) Удїлюю охотно відповіди на всякі запити кождому, хто до мене зголосить ся або „вапиши". 51-56

Dr. JOHN SMITH, Jr., 304 E. 14th St., New York, N. Y.

Офісові години: від 9-ої до 1-ої в пол і від 6-ої до 8-ої вечер. В неділї від 9-ої до 2-ої в пол.

Фонографи Supreme

Є ВЛАСНЕ МАШИНИ, ПРО ЯКІ ТРЕБА ЗНАТИ, БО ІХ НАЗВА РЕПРЕЗЕНТУЄ ІХ ГАТУНОК.

Оферуємо повний вибір найлїпшої вироби машини, в ріжних величинах і нізших цінах.

40 ПІСЕНЬ ДАРОМ ДО КОЖДОЇ МАШИНИ

Безплатна проба. Легкі сплати. Гарантію або на складк. Гарантуємо кожду машину на письмі. Висилаємо всюда. Найбільший запас руських рекордів а також і плит у всіх шкіях.

ФОНОГРАФИ „SUPREME" ЗАПЕВНЯЮТЬ ПОВНЕ ВДОВОЛЕННЕ.

72— Відвідайте нас або вишліть по безплатні цінники.

R. 2. SUPREME MUSIC COMPANY,
196 East Houston St., New York, N. Y.

СПЕЦІЯЛІСТ МУЖЕСЬКИХ І ЖІНОЧИХ НЕДУГ

Dr. J. C. BROWN,

котрий лічить успішно недуги жолудка, серця, легких, хребта, нирок, уший, носа і горла. Жіночі слабости лічить без операції, як також лічить ревматизм, недуги крови і скірні у мущин і женщин.

Коли Ви терпите на повисше виміненні слабости, або відчуваєте потребу зміну у Вашім здоровлю, то не попадайте в розпуку і не думайте що Ви не в силі повернути до здоровля, доки є ще Вам не скажу. В нашім менім хорим, вони другі лікарі дораджували операцію, яко одинокий спосіб до уратовання їх житя.

Я дипльомований ще 1880 в одним з найлїпших американських університетів і лічу успішно всякі застарілі недуги. Мій офіс завсмотрений в найновійші електричні машини для дослідування і ліченя недуг. Не занедбайте нагоди, щоби довідатись про правдиву причину Вашої недуги і щоби дістати щиру пораду при лїченю. 6-25

Моя адреса:

50 West 36th Street, New York, N. Y.

БЛИЗЬКО 6-ої ЕВНЮ, НА 2-ім ПОВЕРСІ.

Отворено в тижни від 9-ої рано до 6-ої веч., в неділї від 10-ої рано до 2-гої пополудни.

Безплатні оглядини кождого понеділка, середи і суботи.

Пошукуєть ся Винаходів!

ДЛЯ ВИНАХІДНИКІВ

і для тих, котрі хотять займати ся справами всяких винаходів, є вельми придатною моя книжка, п. заг.:

„ЩО ВИНАЙТИ!"

з тисячами мовах винаходів, з поясненями про патентовані винаходів і понад

СТО СТОРІН ДРУКУ.

Даром висилаю кождому, хто її жадає. Пояснення і поради безплатні. Провірюваню, чи даний винахід надаєсь до опатентованя, полагоджую скоро

ЗОВСІМ БЕЗПЛАТНО,

бо мій офіс є в місті Вашінґтон, осідну Уряду патентів Злуч. Держав.

Пишіть що мині по руськи на слідуючу адресу:

A. M. WILSON

реґістрований адвокат для патентів

53с— 311 VICTOR BLDG.,
WASHINGTON, D. C.

СТЕРЕЖІТЬ СЯ

тих фірм, які НЕ ДАЮТЬ Вам на ложного вдоволеня за Ваші гроші. Наша компанія є одиною, котра вдоволила богато людий одиною УСЛУГОЮ і дала їм ГРАМОФОНИ, які ґварантують на 15 лїт. На наших славних ґрамофонах, які продаємо за готівку і НА СПЛАТИ по

$1.00 МІСЯЧНО

можете чути у своїй хатї найкращу МУЗИКУ і СПОВИ. — 3-М І С Я Ч Н А ПЕСЕНЬ ДАРОМ. — 24 і 50 ПЕСЕНЬ і музик ДАРОМ.

Шліть до нас по наші ілюстровані катальоґи.

ROYAL PHONOGRAPH CO., 91 E. 4th St., NEW YORK, N. Y.

25 КРАСНИХ ДАРУНКІВ ДАЄМО ЦІЛКОВИТО ТОМУ, ХТО КУПИТЬ ГОДИНКУ. Даром.

ВЕЛИКА ВИПРОДАЖ. Чому маєте платити більше. КОЛИ ВІД НАС КУПИТЕ ЗА $5.25 дуже добру годинку, а в додатку дістанете красні дарунки. Для переконаня пішліть нам 25 цит. доплати, а ми Вам вишлемо сейчас нашу гарну годинку мужеську або женську з трема пакунками і найнуженим осередком на, сьвітї, а в додатку до годинки дамо Вам СИЯ 25 АЖНЕ ГАРНИХ ДАРУНКІВ ЦІЛКОВИТО ДАРОМ. Ланцушок з дадаєнєм, сиґарник, ґальванік, фільдер, фонтанне перо, пасьтка з ґребінком і другими річами, портель, шкільну до вправлєнь, спінки до ґальтиків, брандолетки, годинку з ключ, ґвіґлу, ніж до фалєш, вилку з ножем і ложкою, ніж до годинки. Коли отримаєте і будете вдоволені, то пришлєте решту $5.00 ЗА ГОДИНКУ і нам можна за пересилку дарунків. В случаю, коли не будете вдоволені, зберемо Вам Ваші гроші (З Канади ціна належитість при висилкам даровиці). Адресуйте так:

AMERICAN JEWELRY COMPANY, - Dept. 6, ST. LOUIS, MO.

ПАНОВЕ СЕКРЕТАРІ І УРЯДНИКИ БРАТСТВ!

ВАМ БЕЗПЕРЕЧНО ВІДОМО, ЩО НАША ФІРМА ВИРОБЛЯЄ ВСЯКІ РІЧИ БЕЗ ЯКИХ ВАШІ БРАТСТВА ЧИ ТОВАРИСТВА НЕ МОЖУТЬ ОБІЙТИСЬ.

І тому коли Ваше Братство чи Товариство потребує народного або американського прапора, церковних хоругов, лент, відзнак, шапок або що иншого, то зверніть ся до нас з замовленєм.

МИ Є САМІ ФАБРИКАНТАМИ І ТОМУ У НАС ДІСТАНЕТЕ ДОБРУ РОБОТУ, А МАТЕРІЯЛ ЛІПШИЙ І В ДЕШЕВШИ ЦІНИ ЯК ДЕИНДЕ.

Тепер починаєсь літо і Вам потрібно буде до публичних виступів чи то до походу, паради, чи на пікніки і прогульки, виступити з своїми прапорами, з відзнаками, лентами і в шапках.

Ми уділимо Вам всякі інформації і вишлемо Вам сейчас наш катальоґ з відрисами і подамо Вам докладну ціну. Не відкладайте але пишіть на адресу:

EAGLE REGALIA COMPANY, 115 Nassau St., New York, N. Y.